

**BỘ CÔNG THƯƠNG****CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 3629 /BCT-XNK

V/v tạm xuất tái nhập để bảo hành,  
sửa chữa

Hà Nội, ngày 27 tháng 4 năm 2012

Kính gửi: Công ty TNHH Thương mại dịch vụ kỹ thuật Bách Việt  
(Địa chỉ: 35 đường số 4, phường 10, quận Gò Vấp, TP.Hồ Chí Minh)

Trả lời công văn số 11-2012/BV-CV ngày 20 tháng 4 năm 2012 của Công ty TNHH Thương mại dịch vụ kỹ thuật Bách Việt về việc xin tạm xuất tái nhập mặt hàng nồi hấp tiệt trùng đi sửa chữa, bảo hành, Bộ Công Thương có ý kiến như sau:

Theo quy định tại Điều 14 Nghị định số 12/2006/NĐ-CP ngày 23 tháng 01 năm 2006 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành Luật Thương mại về hoạt động mua bán hàng hóa quốc tế và các hoạt động đại lý mua, bán, gia công và quá cảnh hàng hóa với nước ngoài thì hàng hóa thuộc Danh mục cấm xuất khẩu, tạm ngừng xuất khẩu, hàng hóa cấm nhập khẩu, tạm ngừng nhập khẩu, hàng hóa thuộc Phụ lục số 02, số 03 kèm theo Nghị định này (nếu có quy định cấp phép) khi tạm xuất tái nhập để sửa chữa, bảo hành phải xin giấy phép tạm xuất tái nhập của Bộ Thương mại (nay là Bộ Công Thương).

Mặt hàng nồi hấp tiệt trùng (mã HS 84192000) không thuộc các đối tượng nêu trên, vì vậy thương nhân làm thủ tục tạm xuất tái nhập để sửa chữa, bảo hành tại cơ quan hải quan, không phải xin giấy phép tạm xuất tái nhập của Bộ Công Thương.

Bộ Công Thương thông báo để Công ty biết và thực hiện ./.

TL. BỘ TRƯỞNG  
KT. VỤ TRƯỞNG VỤ XUẤT NHẬP KHẨU

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Tổng cục Hải quan; ✓
- Lưu: VT, XNK(2).trangnc